



# Генеральная Ассамблея

Distr.: Limited  
30 June 2023  
Russian  
Original: English

Семьдесят седьмая сессия

Пятый комитет

Пункт 165 повестки дня

**Финансирование Миссии Организации Объединенных Наций по проведению референдума в Западной Сахаре**

**Проект резолюции, представленный Председателем Комитета по итогам неофициальных консультаций**

**Финансирование Миссии Организации Объединенных Наций по проведению референдума в Западной Сахаре**

*Генеральная Ассамблея,*

*рассмотрев* доклады Генерального секретаря о финансировании Миссии Организации Объединенных Наций по проведению референдума в Западной Сахаре<sup>1</sup> и соответствующий доклад Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам<sup>2</sup>,

*ссылаясь* на резолюцию [690 \(1991\)](#) Совета Безопасности от 29 апреля 1991 года, которой Совет учредил Миссию Организации Объединенных Наций по проведению референдума в Западной Сахаре, и на последующие резолюции, в которых Совет продлевал мандат Миссии и последней из которых является резолюция [2654 \(2022\)](#) от 27 октября 2022 года — в ней Совет продлил мандат Миссии до 31 октября 2023 года,

*ссылаясь также* на свою резолюцию [45/266](#) от 17 мая 1991 года о финансировании Миссии и свои последующие резолюции по этому вопросу, последней из которых является резолюция [76/292](#) от 29 июня 2022 года,

*подтверждая* общие принципы, лежащие в основе финансирования операций Организации Объединенных Наций по поддержанию мира и изложенные в ее резолюциях [1874 \(S-IV\)](#) от 27 июня 1963 года, [3101 \(XXVIII\)](#) от 11 декабря 1973 года и [55/235](#) от 23 декабря 2000 года,

*с признательностью отмечая* внесение добровольных взносов на финансирование Миссии,

<sup>1</sup> [A/77/598](#) и [A/77/731](#).

<sup>2</sup> [A/77/767/Add.3](#).



*сознавая* важность предоставления Миссии финансовых ресурсов, необходимых ей для выполнения своих обязанностей согласно соответствующим резолюциям Совета Безопасности,

1. *просит* Генерального секретаря возложить на руководителя Миссии задачу по подготовке в будущем бюджетных предложений в полном соответствии с положениями ее резолюций 59/296 от 22 июня 2005 года, 60/266 от 30 июня 2006 года, 61/276 от 29 июня 2007 года, 64/269 от 24 июня 2010 года, 65/289 от 30 июня 2011 года, 66/264 от 21 июня 2012 года, 69/307 от 25 июня 2015 года, 70/286 от 17 июня 2016 года и 76/274 от 29 июня 2022 года, а также других соответствующих резолюций;

2. *принимает к сведению* положение со взносами на финансирование Миссии Организации Объединенных Наций по проведению референдума в Западной Сахаре по состоянию на 30 апреля 2023 года, в том числе задолженность по взносам в размере 59,3 млн долл. США, что составляет примерно 3,9 процента от общей суммы начисленных взносов, с озабоченностью отмечает, что только 104 государства-члена выплатили свои начисленные взносы в полном объеме, и настоятельно призывает все остальные государства-члены, особенно те из них, которые имеют задолженность, обеспечить внесение своих невыплаченных начисленных взносов;

3. *выражает свою признательность* тем государствам-членам, которые выплатили свои начисленные взносы в полном объеме, и настоятельно призывает все остальные государства-члены приложить все возможные усилия для обеспечения выплаты своих начисленных взносов на финансирование Миссии в полном объеме;

4. *выражает обеспокоенность* по поводу положения с финансированием деятельности по поддержанию мира, особенно в связи с возмещением расходов предоставляющим войска странам, которые несут дополнительное бремя в результате неуплаты государствами-членами своих взносов в срок;

5. *особо отмечает*, что для всех будущих и существующих миссий по поддержанию мира должен применяться одинаковый и недискриминационный подход в отношении порядка финансирования и административных процедур;

6. *особо отмечает также*, что все миссии по поддержанию мира должны быть обеспечены достаточными ресурсами для результативного и эффективного выполнения ими своих соответствующих мандатов;

7. *просит* Генерального секретаря обеспечивать, чтобы предлагаемые бюджеты операций по поддержанию мира основывались на соответствующих мандатах директивных органов;

8. *одобряет* выводы и рекомендации, содержащиеся в докладе Консультативного комитета по административным и бюджетным вопросам, и просит Генерального секретаря обеспечить их полное выполнение;

9. *просит* Генерального секретаря обеспечить полное выполнение соответствующих положений ее резолюций 59/296, 60/266, 61/276, 64/269, 65/289, 66/264, 69/307, 70/286 и 76/274;

10. *просит также* Генерального секретаря принимать все необходимые меры для обеспечения функционирования Миссии с максимальной эффективностью и экономией;

**Доклад об исполнении бюджета на период с 1 июля 2021 года по 30 июня 2022 года**

11. *принимает к сведению* доклад Генерального секретаря об исполнении бюджета Миссии на период с 1 июля 2021 года по 30 июня 2022 года<sup>3</sup>;

**Бюджетная смета на период с 1 июля 2023 года по 30 июня 2024 года**

12. *постановляет* ассигновать на специальный счет для Миссии Организации Объединенных Наций по проведению референдума в Западной Сахаре сумму в размере 71 014 300 долл. США на период с 1 июля 2023 года по 30 июня 2024 года, включая сумму в размере 64 559 200 долл. США на содержание Миссии, сумму в размере 4 981 000 долл. США, подлежащую зачислению на вспомогательный счет для операций по поддержанию мира, сумму в размере 854 600 долл. США, предназначенную для финансирования Базы материально-технического снабжения Организации Объединенных Наций в Бриндизи, Италия, и сумму в размере 619 500 долл. США, предназначенную для финансирования Регионального центра обслуживания в Энтеббе, Уганда;

**Финансирование ассигнований на период с 1 июля 2023 года по 30 июня 2024 года**

13. *постановляет* пропорционально распределить между государствами-членами сумму в размере 23 671 400 долл. США на период с 1 июля по 31 октября 2023 года в соответствии с уровнями, обновленными в ее резолюции [76/239](#) от 24 декабря 2021 года, с учетом шкалы взносов на 2023 год, установленной в ее резолюции [76/238](#) от 24 декабря 2021 года;

14. *постановляет также*, в соответствии с положениями своей резолюции [973 \(X\)](#) от 15 декабря 1955 года, зачесть в счет сумм, пропорционально начисленных государствам-членам, как это предусмотрено в пункте 13 выше, их соответствующую долю в поступлениях в Фонд уравнивания налогообложения в размере 1 054 800 долл. США, включающих сметные поступления по плану налогообложения персонала в размере 873 600 долл. США, утвержденные для Миссии, пропорциональную долю в размере 130 100 долл. США в сметных поступлениях по плану налогообложения персонала, утвержденных для вспомогательного счета, пропорциональную долю в размере 28 000 долл. США в сметных поступлениях по плану налогообложения персонала, утвержденных для Базы материально-технического снабжения Организации Объединенных Наций, и пропорциональную долю в размере 23 100 долл. США в сметных поступлениях по плану налогообложения персонала, утвержденных для Регионального центра обслуживания;

15. *постановляет далее* пропорционально распределить между государствами-членами сумму в размере 47 342 900 долл. США из расчета 5 917 863 долл. США в месяц на период с 1 ноября 2023 года по 30 июня 2024 года в соответствии с уровнями, обновленными в ее резолюции [76/239](#), с учетом шкалы взносов на 2023 и 2024 годы, установленной в ее резолюции [76/238](#), при условии принятия Советом Безопасности решения о продлении мандата Миссии;

16. *постановляет*, в соответствии с положениями своей резолюции [973 \(X\)](#), зачесть в счет сумм, пропорционально начисленных государствам-членам, как это предусмотрено в пункте 15 выше, их соответствующую долю в поступлениях в Фонд уравнивания налогообложения в размере 2 109 500 долл.

<sup>3</sup> [A/77/598](#).

США, включающих сметные поступления по плану налогообложения персонала в размере 1 747 200 долл. США, утвержденные для Миссии, пропорциональную долю в размере 260 100 долл. США в сметных поступлениях по плану налогообложения персонала, утвержденных для вспомогательного счета, пропорциональную долю в размере 56 000 долл. США в сметных поступлениях по плану налогообложения персонала, утвержденных для Базы материально-технического снабжения Организации Объединенных Наций, и пропорциональную долю в размере 46 200 долл. США в сметных поступлениях по плану налогообложения персонала, утвержденных для Регионального центра обслуживания;

17. *постановляет также* зачесть в счет сумм, пропорционально начисленных государствам-членам, выполнившим свои финансовые обязательства перед Миссией, как это предусмотрено в пунктах 13 и 15 выше, их соответствующую долю в неизрасходованном остатке средств и прочих поступлениях на сумму 1 601 400 долл. США, относящуюся к финансовому периоду, закончившемуся 30 июня 2022 года, в соответствии с уровнями, обновленными в ее резолюции [76/239](#), с учетом шкалы взносов на 2022 год, установленной в ее резолюции [76/238](#);

18. *постановляет далее* зачесть в счет непогашенных обязательств государств-членов, не выполнивших свои финансовые обязательства перед Миссией, их соответствующую долю в неизрасходованном остатке средств и прочих поступлениях на сумму 1 601 400 долл. США, относящуюся к финансовому периоду, закончившемуся 30 июня 2022 года, в соответствии со схемой, изложенной в пункте 17 выше;

19. *постановляет далее* учесть сумму увеличения сметных поступлений по плану налогообложения персонала в размере 152 300 долл. США, относящуюся к финансовому периоду, закончившемуся 30 июня 2022 года, в суммах, подлежащих зачислению из суммы в размере 1 601 400 долл. США, упомянутой в пунктах 17 и 18 выше;

20. *призывает* Генерального секретаря продолжать принимать дополнительные меры по обеспечению охраны и безопасности всего персонала, участвующего в деятельности Миссии под эгидой Организации Объединенных Наций, с учетом положений пунктов 5 и 6 резолюции [1502 \(2003\)](#) Совета Безопасности от 26 августа 2003 года;

21. *предлагает* вносить добровольные взносы на содержание Миссии как наличными, так и в виде приемлемых для Генерального секретаря услуг и поставок, которые будут использоваться в надлежащем порядке в соответствии с процедурой и практикой, установленными Генеральной Ассамблеей;

22. *постановляет* включить в предварительную повестку дня своей семьдесят восьмой сессии пункт, озаглавленный «Финансирование Миссии Организации Объединенных Наций по проведению референдума в Западной Сахаре».